

## PERSONAL INFORMATION

---

- **Name and Surname:** Kübra Gizem ÖZEN DEMİRTAŞ
- **Place of Birth:** Bakırköy / İstanbul
- **Date of Birth:** 05.11.1988
- **Nationality:** Turkish Republic
- **Marital Status:** Married
- **Gender:** Female
- **Driving Licence:** Available
- **Travel Restriction:** Have no restriction
- **Currently Address:** İsmetpaşa Mah. Çiçek Sok. No:13 A-Blok D:4 Yalova
- **E-mail:** kubragizemozen@hotmail.com
- **Telephone:** +90 541 541 1881

## WORK EXPERIENCES

---

- 02.01.2017- --- : Owner of Translation Office
- 2008- --- : Translator as a Freelance
- 2008-2010 : Amerikan Kültür Dil Okulları  
Company Name :  
Department Name : Spanish Teacher
- 2011-2012 : İstanbul University  
Company Name :  
Department Name : Faculty of Science and Letters - Student Assistant
- 2013 : Amerikan Kültür Dil Okulları  
Company Name :  
Department Name : Spanish Teacher
- 2014 : The Ministry of Culture and Tourism  
Company Name :  
Department Name : Representation Office – German Desk
- 2015 : Elixir Holidays  
Company Name :  
Department Name : Guide
- 2016 : Pagoda Publisher  
Company Name :  
Department Name : Translator of Book (Zombie Fallouts)
- 2016 : Maşuk Publisher  
Company Name :  
Department Name : Translator of Book (The Little Prince)
- 15.08.2016 – 10.10.2016 : Mektebim Schools - Yalova  
Company Name :  
Department Name : German, English and Spanish Teacher
- 12.10.2016 – 13.01.2017 : Çita Marine ve Interior Architecture  
Company Name :  
Department Name : Sales and Marketing

## EDUCATIONAL BACKGROUND

---

- **2012 – 2016** :Hacettepe University, Faculty of Letters – German Language and Literature
- **2010 – 2012** : İstanbul University, Faculty of Science and Letters – Latin Language and Literature (left from 6th term)
- **2008 – 2010** : İstanbul Fatih University – Spanish Language and Literature (left from 6th term)
- **2002 – 2006** : İsmail Rüştü Olcay Foreign Language Intensive High School (Graduated regarding the English Department )

## FOREIGN LANGUAGES KNOWLEDGE

---

- **English** (Reading-Writing-Speaking / Very Good)
- **German** (Reading-Writing-Speaking / Good)
- **Spanish** (Reading-Writing-Speaking / Medium)
- **Latin** (Reading-Writing-Speaking / Less)
- **Antique Greek** (Reading-Writing-Speaking / Less)

## COMPUTER SKILLS

---

- **Operating Systems:** Windows
- **Programmes:** MSOffice (Excel-Word-PowerPoint)

## GENERAL INTERESTS

---

- Football, Basketball, Volleyball, Tennis, Swimming, Backgammon, Chess, Books, Music, Theater, Cinema, Travelling, Skiing
- I am a licenced volleyball player.

## REFERENCES

---

- Doç. Dr. Nihat ÜLNER – Hacettepe University, German Lang. and Literature - +90 533 376 24 65
- Nalan ŞEN - Amerikan Dil Kültür Okulları, Bakırköy Branch Manager - +90 533 417 7616
- Dr. Ekin ÖYKEN - İstanbul University, Latin Language and Literature - +90 532 511 20 20
- Dr. Fatih KEMİK - İstanbul University, Turkish Language and Literature - +90 533 233 67 97
- Ahmet ÖZBEKLER – President of German Desk in the Ministry of Culture and Tourism - +90 533 246 87 39
- Özge ATASOY - Paris Translation Office – +90 554 413 57 70
- İsmail ALPKAYA - MT Translation Office – +90 224 225 52 44
- Serpil KÜTÜKLÜ - Eos Translation Office – +90 532 200 24 27
- Yrd. Doc. Dr. Erkan ZENGİN – Hacettepe University, German Lang. and Litera. - +90 312 297 84 00
- Gizem AKCAN - Ağakızı Consultancy - +90 542 456 08 07
- Ahmet İŞBİLİR – Arya Translation Office – +90 212 261 20 23
- Ali Osman TEZCAN – Translation Office - +90 532 244 93 63
- Volkan DOĞAN- Pagoda Publisher – +90 554 215 15 67
- Sefine Shipyard – Project Based - +90 226 815 36 36
- İbrahim EROL - Turkuaz Shipping – +90 216 494 49 06